

内部资料
仅供参考



全球观察

GLOBAL

WATCH

对外经济贸易大学国家（北京）对外开放研究院主办

2021 年第 21 期 / 总第 35 期

本期聚焦

英国广播公司：在《联合国气候变化框架公约》第二十六次缔约方大会上，中美同意加强气候合作

《卫报》：中美宣布合作减排计划

美国有线电视新闻网：超百万中国人申请成为北京冬奥会志愿者

目录

主流媒体报道	1
(一) 英国广播公司：在《联合国气候变化框架公约》第二十六次缔约方大会上， 中美同意加强气候合作.....	1
(二) 《卫报》：中美宣布合作减排计划	3
(三) 美国有线电视新闻网：超百万中国人申请成为北京冬奥会志愿者.....	6
(四) 《华盛顿邮报》：寒潮加剧了中国民众对电力和食品供应的担忧.....	9



主流媒体报道

（一）英国广播公司：在《联合国气候变化框架公约》第二十六次缔约方大会上，中美同意加强气候合作

中美两国作为全球最大二氧化碳排放国发表联合声明，承诺会采取行动。联合声明表示，两国将“坚定承诺，携手合作”，以达成 2015 年《巴黎协定》中规定的 1.5 摄氏度控制温升目标。两国呼吁加大努力，弥合实现该目标方面仍然存在的“重大差距”。科学家表示，全球气温升幅控制在工业化前水平 1.5 摄氏度以内可防止气候变化带来最严重后果。中国气候变化事务特别代表解振华告诉记者，在气候变化问题上，“中美之间共识多于分歧”。

美国总统拜登和中国国家主席习近平最早可能会在下周进行线上会晤。人们认为中美在许多问题是竞争对手。但本周三，中美极为罕见地发表了联合声明，其中两国就甲烷排放、清洁能源过渡和脱碳等一系列问题达成了一致意见。另外，本周早些时候，近 100 个国家加入了一项限制有害温室气体甲烷的协议，中国则拒绝加入，而是承诺会制定应对甲烷排放的“国家计划”。

解振华发言后，美国气候特使约翰·克里（John Kerry）表示，美国和中国在很多问题上“不乏分歧，但在气候问题上，合作是解决问题的唯一途径”。他还表示，“现在，前路漫漫，而每一步都关系重大。”

中美声明最重要的价值，或许能从其名称后半部分看出，即



这是一份“关于在 21 世纪 20 年代加强气候行动”的联合宣言。若各国都希望坚持全球温控 1.5 摄氏度的目标，那么限制未来九年内的碳排放将至关重要。因此，在甲烷、森林和技术转让方面达成的合作不仅具有重要象征意义，还可能极大减少碳排放。这项协议也表明中美双方都认识到，各国迄今为止限制排放的努力还不够，达不到科学认为的安全排放水平。要想弥补差距，需要格拉斯哥的气候大会达成强有力的协议。不论声明内容如何，中美联合声明发布的时机肯定有助于大会达成成果。

绿色和平国际组织执行董事詹妮弗·摩根（Jennifer Morgan）祝贺中美签署联合声明，但还警告称，两国需要更有力的承诺，以实现气候目标。她说：“最终，两国的声明没有满足易受气候影响的脆弱国家的诉求，也就是说，没有要求各国每年都进行谈判，每次都加大承诺力度，直到温控 1.5 摄氏度的目标达成。”欧盟气候政策负责人弗兰斯·蒂默曼斯（Frans Timmermans）表示，中美携手合作“让人备受鼓舞……这也表明，中美都知道气候变化重要性超越了其他问题，必然有助于双方在缔约方会议上达成协议。”

联合国秘书长安东尼奥·古特雷斯（António Guterres）表示，这一宣布是“遵循正确方向的重要举措。”在 2015 年巴黎召开的联合国气候变化大会具有里程碑意义。该次会议之后，《联合国气候变化框架公约》第二十六次缔约方大会（COP26）是迄今规模最大的气候变化会议。到 2030 年，约有 200 个国家需要削减导



致全球变暖的温室气体排放。

作者：Matt McGrath, 2021 年 11 月 10 日

翻译：严格

(<https://www.bbc.com/news/science-environment-59238869>)

（二）《卫报》：中美宣布合作减排计划

在《联合国气候变化框架公约》第二十六次缔约方大会 (Cop26) 各方代表对草案结果仍在争论不休的情况下，中国和美国出人意料地宣布了一项计划，两国将在具有决定性意义的下一个十年期间共同致力于削减温室气体排放，这对此次联合国气候峰会的成功是一次有力的推动。中美这两个世界上最大的排放国在会议的第一周一直相互抨击，但周三晚间却发表了一份联合宣言，该宣言将会见证世界上最大的两个经济体在减排方面紧密合作。科学家们认为，这种减排是在未来十年将全球平均气温较工业化前水平升幅控制在 1.5 摄氏度之内所必需的。

这一重大转折令东道主英国感到意外，同时也向其他 190 多个与会国传递出强烈的信号。中美两国将在一些关键的具体领域进行合作，比如减少甲烷（一种温室效应极强的气体）以及交通、能源和工业等领域温室气体的排放。中国代表团团长解振华表示：“中美双方深知，目前的努力与实现巴黎协议目标之间还存在差距，因此我们将共同加强交流合作，以确保巴黎协议目标的实现……以加速绿色低碳转型。”解振华还表示：“气候变化带



来的挑战日益严峻。中方希望这份联合宣言能够为大会的成功作出贡献。”

在亚太经合组织峰会的一次视频商务会议的讲话中，习近平主席没有直接提及该宣言，但表示“我们都可以走上绿色、低碳、可持续发展的道路”。他还表示：“我们可以共同引领绿色发展的未来。”美国总统气候问题特使约翰·克里表示：“世界上最大的两个经济体已经同意在这个起决定性作用的十年里就排放问题展开合作。这是我们两国未来合作的路线图。中美之间不乏分歧，但合作是达成目标的唯一途径。这关乎科学，也关乎物理学。”他在会议上表示：“这份宣言是我们为缩小（目前制定的减排目标与所需目标）差距迈出的一步。每一步都很重要。我们还有很长的路要走。”克里将此次中美合作与美国在冷战期间达成削减核武器协议进行类比。“有时候，你必须超越分歧，找到前进的道路。”

尽管中美两国政治关系日益紧张，气候谈判过程中也反映了这一点，但《中美关于在 21 世纪 20 年代强化气候行动的格拉斯哥联合宣言》还是达成了。周二，乔·拜登在会议上结束讲话前，抨击中国领导人“没有出席”。紧接着，解振华在接受《卫报》采访时对美方进行了反击，他说：“我们不像某些国家，在进入谈判阶段后又退出了巴黎协定。”联合国秘书长安东尼奥·古特雷斯乐于接受该宣言：“应对气候危机需要国际合作与团结，这是朝着正确方向迈出的重要一步。”



此前，发展中国家呼吁富裕国家向脆弱国家提供更多财政援助，称在这方面，新的谈判结果草案过于苍白。这份草案在周三上午由会谈主席英国公布，列出了 Cop26 会谈可能的结果，包括可能要求各国明年重返谈判桌，以强化各自的温室气体减排计划。

该草案还提出了将全球气温升幅限制在比工业化前水平高出 1.5 摄氏度以内的科学理由，并对当前排放量远远高于保持在安全温度阈值内所需水平的事实发出了“警告”。但贫穷国家表示，该草案需要更多地强调气候资金援助，以帮助他们减少碳排放以及应对气候崩溃的影响。小岛屿国家联盟代表了 37 个受气候问题威胁最大的国家，其主席奥布里·韦布森说：“该草案为推动进展提供了基础，但它还需要在一些关键领域加强，以回应最脆弱国家的需求，特别是在资金援助方面。”如果不加大资金投入，我们就无法获得实现限制升温 1.5 摄氏度减排目标的信心，这包括对这些国家遭受的损失和侵害的独立和额外部分的迟来的承认。”他补充道，“‘敦促’、‘号召’、‘鼓励’和‘邀请’这些词汇太过无力，不是此刻我们渴求的决定性措辞。我们在这次 Cop 会议上只剩下有限的时间来做好这件事，否则我们就无法向我们的孩子们和最脆弱的群体传达明确的信息，告诉他们我们听到了你们的呼唤，我们正在认真对待这场危机。”

布鲁斯·比利蒙是马绍尔群岛的卫生部部长，该群岛是由发达国家和发展中国家组成的雄心联盟的一部分，他补充道：“我们需要全面的格拉斯哥一揽子计划，以建立和巩固发达国家和发



展中国家之间的信任。”其他发展中国家告诉《卫报》，各国需要得到更明确的承诺才会加大减排力度。

英国首相鲍里斯·约翰逊周三飞往格拉斯哥，他警告与会代表，如果各国不能达成有效协议，那么将在全球范围内引发“巨大的”、必然的激烈反对。约翰逊呼吁“坚定地推动我们迈出这一步”，并表示一些国家在这方面做得还不够。他说，未出席格拉斯哥会议的领导人需要“给他们在场的团队打电话，给他们谈判的余地，给他们所需的空間，让他们行动起来，完成这项任务”。

约翰逊指责（但没有点名）一些国家因签订了巴黎气候协议而“自鸣得意”，但在此次大会上却做得太少。他说：“如果我们不能交出（一份好的答卷），全世界都会觉得无法理解。人们的反对将是强烈的、持久的。坦白讲，我们应该受到他们的批评和谴责。”

作者：Fiona Harvey，2021 年 11 月 10 日

翻译：阮诗雨

(<https://www.theguardian.com/environment/2021/nov/10/china-and-the-us-announce-plan-to-work-together-on-cutting-emissions>)

（三）美国有线电视新闻网：超百万中国人申请成为北京冬奥会志愿者

北京 2022 冬奥会气氛渐浓，即便疫情之下，防疫政策收紧，



仍然有许多人热情高涨，想成为奥运会志愿者。《环球时报》在周一报道：自两年前志愿者申请通道开启后，已经有超百万人申请成为无薪志愿者，而奥运会将会在明年二月举办。有近 2 万名志愿者从人数众多的申请者中脱颖而出——他们大多是来自北京和河北的大学生。众多的申请者反映出中国人民的激动心情，北京即将成为世界上第一个既办过夏奥会，又办过冬奥会的城市。从官方的相关言辞和官媒在奥运会前的频繁报道中可以明显看出，这是民族自豪感的一个重要方面。在 2008 年北京夏季奥运会之前，同样有大批热心的市民报名参加志愿者，据官方媒体报道，当时有 120 多万人报名。但即将到来的冬奥会和当年的夏奥会面临的情况迥然不同，中国是世界上少数坚持“疫情清零”政策的国家之一。

尽管东亚和世界各地的其他国家开始开放边境并“与新冠共存”，但中国官员仍然执行严格的防疫政策，关闭边境，追求一个无新冠病毒的国家。最近几周，中国三分之一以上的省份和地区报告了新冠病例，促使地方政府出台了惩罚性的旅行限制措施，并对数百万人实施了紧急封锁。在某种程度上，这与今年早些时候推迟举行的 2020 东京夏季奥运会相似，东道国日本当时也面临着新冠危机。2021 年 7 月到 8 月，随着各国运动员齐聚日本首都，东京每天新增病例激增，随后进入紧急状态。

尽管当时存在新冠疫情风险，日本政府仍决心举办奥运会，这引发了争议，公众支持率大幅下降。尽管最初有 8 万人报名成



为东京奥运会志愿者，但截至 6 月中旬，出于对新冠疫情的担忧，至少有 1 万人退出了申请者行列。当时，许多日本人仍在等待接种疫苗，他们表示，防疫措施很少，只发放了口罩和洗手液。但中国人似乎对北京冬奥会仍然热情高涨，这反映出他们对本国新冠预防措施的信心。与东京奥运会之前推迟接种不同，中国以惊人的速度和效率推动了疫苗接种计划。中国国家卫健委周二表示，截至目前，中国大陆已经接种了超过 22 亿剂疫苗。为防止奥运会引发大范围疫情，中国的奥运会组织者将在北京周围被称为“新冠病毒安全气泡”范围内举办奥运会，目的是将运动员和参与者与当地居民分开。只有居住在中国大陆的人才允许成为奥运会观众。

周二，驻华外国记者协会 (Foreign Correspondents' Club of China) 在推特上表示，外国记者被排除在活动之外，难以参加新闻发布会和报道筹备工作。但是国外的争议并没有浇灭国内的热情。即使是艰苦的选拔和训练过程也没有阻止年轻志愿者大军。被选中的志愿者之一，学生李王华（音译）告诉《中国日报》，在参加一系列考试之前，她必须完成 20 多个在线培训课程。她说，在面试之前，申请人需接受有关冬季运动和奥运会的知识测验，以及对他们的英语水平评估。接着是体能训练。由于许多比赛将在户外雪地中举行，志愿者必须完成体能评估，如越野行走 15 公里来训练他们的耐力和抗寒能力。据《环球时报》报道，这只是他们培训的开始，选拔出来的 2 万名志愿者的培训将持续到年底。



培训项目包括学习服务礼仪、紧急救护、新冠预防策略以及基本的心理和身体护理。

想当志愿者是要做出个人牺牲的。一名被选中在北京机场工作的志愿者说，她必须在奥运会开幕前两周到岗，这意味着她将无法和家人共度春节。春节是中国每年最盛大的节日之一，家人们通常在春节欢聚一堂，类似于美国的感恩节或圣诞节。

但对志愿者来说，这都算不了什么：奥运会为他们以及中国，提供了一个世界瞩目的胜利时刻。李王华在接受《中国日报》采访时表示：“尽管 2008 年时我还只是一名小学生，但当时夏季奥运会志愿者的专业和热情却深深铭刻在我的记忆中。能成为他们的接班人，是我的荣幸。”

作者：Jessie Yeung, 2021 年 11 月 3 日

翻译：周嘉晖

(<https://edition.cnn.com/2021/11/03/china/beijing-winter-olympics-volunteer-mic-intl-hnk/index.html>)

（四）《华盛顿邮报》：寒潮加剧了中国民众对电力和食品供应的担忧

中国今年的冬天来得比往年要早一些，而且较往年温度偏低，加剧了人们对电力和食品短缺的担忧。上周末，中国东北的大部分地区降雪达八英寸，机场、公路和学校纷纷关闭。不同于该地



区往年冬季干燥的气候，预计这场降水还将持续整个星期。在与西伯利亚接壤的黑龙江省，当地政府警告在周三之前会出现破纪录的雨夹雪、融雪和暴雪等天气。

在社交媒体上，用户分享了记录寒潮天气下各种场景的视频，包括在雪地上玩耍的狗、雕刻精美的冰雕、在城市道路上滑雪的人，大量积雪落下砸向行人，以及某菜市场被雪压塌的场景。对中国的许多人来说，气温骤降与 2008 年的寒流极为相似，当时往年气温相对暖和的南方遭到暴雪袭击，大雪冻结了输电线，对当地渔业造成沉重打击，并引发了旅客在火车站的大量滞留。

中国中央电视台周一报道表示，拉尼娜现象会导致太平洋表面温度低于平均水平，尽管中国今年的寒冷天气是由类似现象造成的，但不太可能达到那么严重的程度。即便如此，中国今年有数百人因洪水等其他极端天气丧生，而且一直受到沙尘暴的持续侵害，这显现了气候变化的影响，中国政府不会对此掉以轻心。周末，中国北方九个省的约 190 段结冰的国道被关闭，至少有三个省停课。北京市比往常提前 9 天开始集中供暖。仅一个多月前，煤炭供应紧张，加上工业用电需求激增，导致中国东北地区停电，地方政府被迫实行限电供应。

上周，中国商务部发出通知，建议家庭储备过冬的日常必需品。这引起部分人到超市抢购物品，以及囤积大米，因为该通知被普遍理解为食品供应即将面临短缺的迹象。蔬菜价格上涨加剧了民众的忧虑，政府则认为菜价上涨是由自然灾害和化肥价格上



涨引起的。深圳的一家超市在接受当地媒体采访时称，其销售额在两天内增加了 10 倍，超过了 2020 年 4 月中国新冠病毒爆发高峰期时的数额。

《人民日报》在此之后迅速告知公众没有必要恐慌，商务部的建议只是一项预防措施，以防进一步的极端天气或新冠疫情导致的封锁将人们困在家里。与此同时，截至周一，新冠病毒德尔塔变异株引发的确诊病例达到 1000 多例，遍布 44 个城市，是中国抗疫面临的最新考验。中国官方在每个问题上的声明都对各种情况进行了权衡，以减轻人们的担忧，同时预示着人们将度过一个艰难的冬天。例如，中国国家电网在周日表示，电力供应已经恢复正常，但明年春天前仍需保持警惕，以应对满足电力需求的持续“巨大挑战”。

作者：Christian Shepherd, 2021 年 11 月 8 日

翻译：李晓易

(https://www.washingtonpost.com/world/asia_pacific/china-cold-snow-power-food/2021/11/08/af928702-4042-11ec-9404-50a28a88b9cd_story.html)

主编：王颖 执行主编：海尔（Pelagia Karpathiotaki） 编辑：徐天鹏 版面：盛茜



2021 年第 21 期（总第 35 期）

内部资料 免费交流

主办单位：对外经济贸易大学国家（北京）
对外开放研究院

印制时间：2021 年 11 月

地 址：北京市朝阳区惠新东街 10 号
对外经济贸易大学科研楼 602 室

网 址：<http://acoes.uibe.edu.cn>

电 话：010-64494662

邮 编：100029

声 明：

1. 本报告中的信息和数据来自于公开资料，仅供内部参考，不代表本研究院立场。

2. 未经授权，不得擅自引用及传播。

